

**Art. 4. § 1.** In artikel 6 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, wordt het volgende lid ingelast tussen de leden 1 en 2 :

« Voor zover tijdig aangevraagd, dienen het bestek en de aanvullende documenten uiterlijk binnen vier werkdagen na de ontvangst van hun verzoek, door het bestuur te worden verstrekt. »

2° in § 3 wordt het volgende lid ingelast tussen de leden 3 en 4 :

« De aanvragen om deelneming aan de gunningsprocedure en de uitnodigingen tot het indienen van een offerte kunnen schriftelijk gebeuren, per telegram, per telex, per telefax of telefonisch. In de laatste vier gevallen dienen ze schriftelijk bevestigd te worden. »

**Art. 5.** In hetzelfde besluit wordt een artikel 17bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Wanneer bijzondere of exclusieve rechten om een activiteit van openbare dienst te verrichten worden verleend door een van de besturen, waarvan sprake in artikel 3, § 1, aan een andere dan deze laatste, welke ook haar juridisch statuut weze, moet de toekenning-akte het beginsel van non-discriminatie op grond van de nationaliteit opleggen voor de overheidsopdrachten voor leveringen die aan derden worden gegund in het kader van deze activiteiten. »

**Art. 6.** Onze Ministers zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 oktober 1992.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Eerste Minister,

J.-L. DEHAENE

#### MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 92 — 2694 [92 — 2375]

**19 AUGUSTUS 1992.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Erratum

*Belgisch Staatsblad* nr. 180, van 12 september 1992, blz. 19909, in artikel 1, A, verstreking 611295 - 611306, dient in de Franse tekst te worden gelezen « Pompe programmable implantable » in plaats van « Pompe programmable ».

#### MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 92 — 2695

**16 OKTOBER 1992.** — Ministerieel besluit tot tijdelijke schorsing van de aflevering van sommige geneeskundige planten

De Minister van Maatschappelijke Integratie, Volksgezondheid en Leefmilieu,

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 8;

Overwegende dat uit een onderzoek verricht door het geneesmiddelenbewakingscentrum blijkt dat er redenen bestaan om aan te nemen dat de zeer ernstige bijwerkingen van die geneeskundige planten duidelijk de bovenhand halen op hun therapeutisch nut en dat aldus te vrezen is dat deze planten schadelijk zijn, moet hun aflevering bij hoogdringendheid worden geschorst,

Besluit :

**Artikel 1.** De aflevering van de geneeskundige planten houdende *STEPHANIA TETRANDBRA* en/of *MAGNOLIA OFFICINALIS* in poedervorm, of een andere galenische vorm, wordt voor een periode van één jaar geschorst.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Gegeven te Brussel, 16 oktober 1992.

Mevr. L. ONKELINX

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 6 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 2, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1<sup>er</sup> et 2 :

« Pour autant qu'ils aient été demandés en temps utile, le cahier spécial des charges et les documents complémentaires doivent être communiqués par l'administration dans les quatre jours ouvrables suivant la réception de la demande. »

2° dans le § 3, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 3 et 4 :

« Les demandes de participation aux marchés et les invitations à présenter une offre peuvent être faites par lettre, par télégramme, par télex, par télécopie ou par téléphone. Dans ces quatre derniers cas, elles doivent être confirmées par lettre. »

**Art. 5.** Dans le même arrêté, il est inséré un article 17bis rédigé comme suit :

« Lorsque des droits spéciaux ou exclusifs d'exercer une activité de service public sont octroyés par une des administrations visées à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, à une entité autre que celles-ci, quel que soit son statut juridique, l'acte d'octroi stipule que cette entité doit respecter le principe de non-discrimination en raison de la nationalité pour les marchés publics de fournitures à passer avec des tiers dans le cadre de cette activité. »

**Art. 6.** Nos Ministres sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 octobre 1992.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Premier Ministre,

J.-L. DEHAENE

#### MINISTERE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 92 — 2694 [92 — 2375]

**19 AOUT 1992.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité. — Erratum

*Moniteur belge* n° 180, du 12 septembre 1992, page 19909, à l'article 1er, A, prestation 611295 - 611306, il y a lieu de lire dans le texte français « Pompe programmable implantable » au lieu de « Pompe programmable ».

#### MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 92 — 2695

**16 OCTOBRE 1992.** — Arrêté ministériel portant suspension temporaire de la délivrance de certaines plantes médicinales

La Ministre de l'Intégration sociale, de la Santé publique et de l'Environnement,

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, notamment l'article 8;

Considérant qu'il résulte d'une enquête effectuée par le centre de Pharmacovigilance, qu'il existe des raisons d'affirmer que les effets nocifs très graves de ces plantes médicinales l'emportent nettement sur leur bénéfice thérapeutique et que dès lors leur nocivité est à craindre, il convient de toute urgence de suspendre leur délivrance,

Arrête :

**Article 1er.** La délivrance des plantes médicinales contenant *STEPHANIA TETRANDBRA* et/ou *MAGNOLIA OFFICINALIS* sous forme de plantes pulvérisées ou d'autres préparations galéniques est suspendue pour une période d'un an.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 16 octobre 1992.

Mme L. ONKELINX